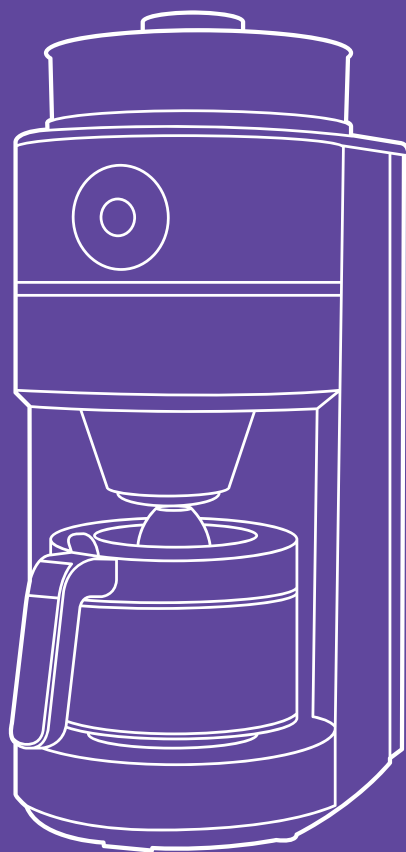


**Страсть  
как люблю  
кофе!**



**Кофемашина  
КТ-716**

Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим позвонить на горячую линию Kitfort:

**8-800-775-56-87**

(пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени)

**[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)**

Мы расскажем про особенности работы прибора и проконсультируем по любым другим вопросам

## Содержание

|  |    |
|--|----|
| Общие сведения .....                     | 4  |
| Комплектация .....                       | 4  |
| Устройство кофемашины.....               | 5  |
| Подготовка к работе и использование..... | 6  |
| Чистка, уход и хранение .....            | 9  |
| Устранение неполадок .....               | 10 |
| Технические характеристики .....         | 11 |
| Меры предосторожности.....               | 11 |
| Другие товары «Китфорт» .....            | 13 |

## Общие сведения

Капельная кофемашина Kitfort КТ-716 поможет приготовить ароматный кофе. Встроенная кофемолка автоматически измельчит кофейные зерна и засыплет молотый кофе в фильтр, а затем заварит его в соответствии с вашими предпочтениями. Вы можете выбрать крепость и количество напитка. Можно заварить кофе из уже помолотой заварки.

В капельной кофемашине вода доводится до температуры около 78 °С, после чего медленно поступает в фильтр с молотым кофе. Пройдя через него, она попадает в кофейник. По окончании приготовления кофемашина перейдет в режим подогрева. Платформа с подогревом, на которой стоит кофейник с готовым кофе, будет горячей в течение 40 минут, затем кофемашина выключится.

Кофемашина оборудована противокapельной системой — затвором, приостанавливающим подачу кофе при вынимании кофейника из кофемашины. Вы можете налить кофе в чашку, не дожидаясь окончания приготовления.

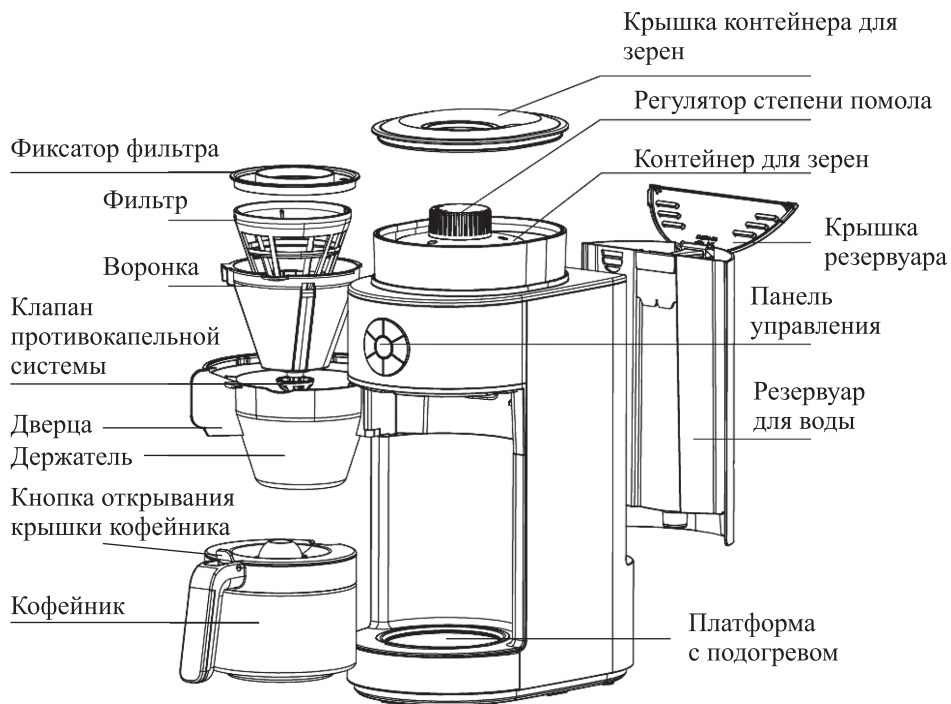
Резервуар емкостью 0,8 л позволяет за один раз приготовить кофе на 6 чашек. Корпус кофейника прозрачный, поэтому вы всегда можете видеть, сколько кофе еще осталось.

Кофемашина предназначена для приготовления кофе в домашних условиях или в офисе.

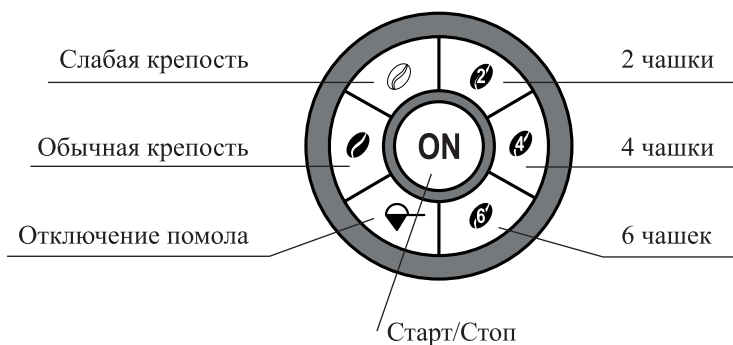
## Комплектация

1. Кофемашина — 1 шт.
  - Крышка контейнера для зерен — 1 шт.
  - Фильтр — 1 шт.
  - Фиксатор фильтра — 1 шт.
  - Воронка — 1 шт.
  - Резервуар для воды — 1 шт.
2. Кофейник — 1 шт.
3. Мерная ложка — 1 шт.
4. Руководство по эксплуатации — 1 шт.
5. Гарантийный талон — 1 шт.
6. Коллекционный магнит — 1 шт.\*  
\*опционально

## Устройство кофемашины





## Панель управления






## Кнопки

 — выбор количества напитка в чашках. Чтобы сварить выбранное количество кофе, вам следует залить в резервуар такое же или большее количество воды. Если воды в резервуаре будет меньше количества, выбранного на панели управления, кофемашина сварит кофе по количеству воды в резервуаре.

 — выбор слабой крепости напитка. Для приготовления кофе используется половина порции заварки относительно обычной крепости.

 — выбор обычной крепости напитка.

 — отключение помола. Вам необходимо вручную засыпать заварку в фильтр.

Каждая кнопка оснащена индикатором. Индикатор загорается при активации выбранного режима.

## Регулировка степени помола

Поверните регулятор степени помола по часовой стрелке, чтобы сделать помол мельче. Чтобы сделать помол крупнее, поверните регулятор против часовой стрелки. Шкала степени помола нанесена на регулятор; а указатель текущей настройки расположен на крышке контейнера.

## Подготовка к работе и использование

Перед первым использованием следует промыть кофемашину. Не засыпайте в фильтр кофейную заварку, контейнер для кофе также оставьте пустым. Залейте в резервуар 0,8 л воды, нажмите кнопку отключения помола, затем проведите полный цикл приготовления кофе. По окончании приготовления слейте горячую воду из кофейника. Кофемашина готова к эксплуатации.

При подключении кофемашины к сети электропитания на панели управления по умолчанию выбран режим нормальной крепости и максимальное количество напитка — 6 чашек, горят соответствующие индикаторы. Если не нажимать никаких кнопок, через минуту кофемашина погасит все индикаторы и перейдет в спящий режим. Чтобы разбудить кофемашину, нажмите любую кнопку на панели управления.

## Приготовление кофе в автоматическом режиме

**Внимание! Перед завариванием новой порции кофе не забудьте вытряхнуть из фильтра предыдущую заварку.** Если это не сделать, фильтр будет переполнен заваркой, и во время заваривания взвесь кофе с заваркой выльется через край фильтра. В результате кофемашина будет сильно испачкана, в кофейнике окажется взвесь заварки, а вкус напитка — испорчен.

1. Откройте крышку резервуара для воды и залейте воду. Не превышайте максимальный уровень. Не заливайте горячую воду и другие жидкости, кроме воды.
2. Откройте дверцу налево. Установите в держатель воронку, а в нее — фильтр. На фильтр установите фиксатор. Закройте дверцу направо до щелчка.
3. Откройте контейнер для кофе, засыпьте в него кофейные зерна и закройте крышкой. Не засыпайте более 90 г зерен. Регулятором степени помола установите желаемую степень помола.
4. Подключите кофемашину к сети электропитания. Если кофемашинa находится в спящем режиме, нажмите любую кнопку на панели управления, чтобы разбудить ее.
5. На панели управления выберите желаемую крепость напитка и его количество. Загорятся индикаторы выбранных режимов.
6. Нажмите кнопку «Старт/Стоп». На кнопке загорится индикатор, начнется помол зерен. По окончании помола начнется заварка кофе. Когда процесс завершится, кофемашинa издаст звуковой сигнал и перейдет в режим подогрева. Режим подогрева работает около 30 минут, затем кофемашинa перейдет в спящий режим. Для полного отключения кофемашины отсоедините ее от сети электропитания.

### **Приготовление кофе из молотых кофейных зерен**

#### **Внимание! Не забудьте отключить помол!**

1. Откройте крышку резервуара для воды и залейте воду. Не превышайте максимальный уровень. Не заливайте горячую воду и другие жидкости, кроме воды.
2. Откройте дверцу налево. Установите в держатель воронку, а в нее — фильтр. На фильтр установите фиксатор.
3. Положите молотый кофе в фильтр, соизмеримо количеству залитой в резервуар воды и требуемой крепости напитка. Обычно требуется одна мерная ложка кофе на чашку (100 мл) напитка.
4. Закройте дверцу направо до щелчка.

**Внимание! Не насыпайте слишком много заварки,** иначе в процессе приготовления вода не успеет просочиться сквозь нее, и начнет переливаться через край воронки. Для приготовления полного кофейника кофе мы рекомендуем насыпать заварки не более половины фильтра по высоте.

5. Подключите кофемашину к сети электропитания. Если кофемашинa находится в спящем режиме, нажмите любую кнопку на панели управления, чтобы разбудить ее.
6. На панели управления нажмите кнопку с изображением мерной ложки, чтобы отключить помол, затем выберите количество напитка. Загорятся индикаторы выбранных режимов.
7. Нажмите кнопку «Старт/Стоп». На кнопке загорится индикатор, начнется заварка кофе. Когда процесс завершится, кофемашинa издаст звуковой сигнал и перейдет в режим подогрева. Режим подогрева работает около 30 минут, затем кофемашинa перейдет в спящий режим. Для полного отключения кофемашины отсоедините ее от сети электропитания.

## Советы и рекомендации

В процессе приготовления вы можете извлечь кофейник из кофемашины, чтобы налить кофе. Сработает противokaпельная система — подача кофе приостановится, и возобновится после возвращения кофейника на место. При этом кофемашина не прервет процесс варки, поэтому в течение 20–30 секунд установите кофейник обратно, так как за это время воронка с кофе может переполниться, и напиток начнет капать на платформу с подогревом. Если такое все же случилось — немедленно установите кофейник на место.

Устанавливайте кофейник носиком вперед. Если устанавливать его боком, крышка может зацепиться за клапан противokaпельной системы, и кофейник застрянет. Если вы вынули кофейник во время заваривания, то при установке его боком кофе из клапана может пролиться мимо кофейника на подогревную платформу.

Кофе рекомендуется сервировать сразу после приготовления.

Объем приготовленного напитка будет чуть меньше, чем количество залитой в резервуар воды, так как часть воды впитает в себя кофейная гуща в фильтре. Отметка «6 чашек» на кофейнике соответствует примерно 750 мл воды, а та же отметка на резервуаре для воды — 830 мл.

Вместо многоразового фильтра вы также можете использовать одноразовые бумажные фильтры (приобретаются отдельно).

При заваривании кофе из предварительно помолотых зерен не насыпайте в фильтр слишком много заварки. Рекомендуется засыпать не более половины фильтра по высоте. Вы можете сориентироваться на количество молотого кофе, которое получается в автоматическом режиме при выбранном максимальном количестве напитка в размере 6 чашек. Если насыпать заварки больше, то в процессе приготовления вода не успеет просочиться сквозь нее, и начнет переливаться через край воронки.

Не используйте слишком мелкий помол. Чем мельче помол, тем дольше вода просачивается через фильтр, и тем меньше следует закладывать заварки в фильтр. Если вода не будет успевать просачиваться через фильтр, он переполнится, и кофе перельется через край воронки.

Для получения ароматного кофе рекомендуется перемалывать кофейные зерна непосредственно перед завариванием.

В контейнере для зерен не рекомендуется долго хранить кофейные зерна, в противном случае они могут напитаться влагой, потеряют вкус и аромат. Засыпайте столько зерен, сколько израсходуете за день.

Храните кофе в хорошо закрытой емкости для лучшей сохранности аромата.

Передвигайте кофемашину с заполненным резервуаром осторожно, так как вода может выливаться через переливное отверстие в верхней части резервуара.

При налипании кофе не наклоняйте кофейник сильно, иначе кофе может пролиться мимо чашки.

Вы можете подогреть кофе в кофейнике. Для этого установите его на платформу с подогревом, убедитесь, что в резервуаре кофемашины нет воды, затем включите кофемашину в режим варки кофе. Платформа включится, кофе в кофейнике начнет разогреваться. Мощность платформы с подогревом небольшая, поэтому на подогрев большого количества кофе потребуется более 10 минут.

Не разогревайте кофейник в микроволновой печи, т.к. он содержит металлические элементы!



Перед приготовлением второй порции кофе сделайте небольшой перерыв, чтобы кофемашинa остыла.

После прерывания готовки кофе кнопкой «Старт/Стоп» остатки воды из фильтра будут продолжать стекать в кофейник.

Не заливайте в резервуар теплую воду, т.к. это может привести к переполнению фильтра в процессе варки: горячая вода быстрее нагревается и поэтому быстрее подается в фильтр.

## Чистка, уход и хранение

Перед чисткой и обслуживанием кофемашины отключите ее от сети электропитания.

Очищайте фильтр и воронку после каждого использования. Будьте осторожны: сразу после окончания приготовления они могут быть горячими! Мойте их теплой водой с мылом. Регулярно промывайте кофейник.

Наружную и внутреннюю части корпуса, а также платформу с подогревом протрите вначале влажной, а затем сухой тряпкой.

Храните кофемашину в сухом и прохладном месте, недоступном для детей.

### Уход за резервуаром

Если вы не пользовались кофемашиной 2–3 дня, слейте воду из резервуара и вымойте его, т.к. за это время вода могла испортиться. Если вы завариваете мало кофе, наливайте в резервуар столько воды, чтобы она полностью расходовалась в течение дня. Застоявшаяся в резервуаре вода может испортиться. Чтобы вода портилась медленнее, наливайте в резервуар прокипяченную воду, остывшую до комнатной температуры.

Если вы планируете не использовать кофемашину несколько дней, слейте воду из резервуара во избежание протухания воды.

Периодически, раз в несколько дней, мойте резервуар. Снимите его, слейте остатки воды и вымойте с мылом. Слейте воду из водозаборного отверстия на кофемашине под резервуаром. Для этого вначале выньте кофейник и проверьте, что крышка контейнера для зерен плотно закрыта. Затем поместите кофемашину над раковиной и переверните ее, чтобы слить остатки воды из водозаборного отверстия. При переворачивании кофемашины придерживайте крышку контейнера рукой, чтобы она не открылась, и из контейнера не высыпались зерна.

На дне водозаборного отверстия расположен фильтр — сеточка с мелкими отверстиями, которая задерживает случайно попавшие в воду механические примеси. Если сеточка загрязнена, промойте ее водой. Поместите кофемашину в раковину и аккуратно пустите среднего напора струю воды в отверстие. Старайтесь наклонить корпус кофемашины чуть назад, чтобы вода не текла по корпусу вперед. После этого вытрите корпус кофемашины насухо и поставьте ее на два часа на стол, чтобы случайно попавшие внутрь через вентиляционные отверстия на дне капли воды стекли и высохли. Пока кофемашинa сохнет, не подключайте ее к сети электропитания.

Помните, что кофемашину нельзя погружать в воду и мыть под струей воды, кроме описанного выше способа промывки водозаборного отверстия.



### **Удаление накипи**

Периодически (в зависимости от жесткости используемой воды) производите удаление накипи.

1. Налейте в резервуар воду с разведенным в ней средством для удаления накипи (можно использовать 3%-й раствор лимонной кислоты) до максимального уровня.
2. Установите на место воронку и фильтр, но не насыпайте в них кофе. Установите на место кофейник.
3. Подключите кофемашину к сети электропитания. Активируйте режим отключения помола. Нажмите кнопку «Старт/Стоп».
4. Дождитесь окончания процесса. Слейте жидкость из кофейника.
5. После этого залейте в резервуар чистую воду (не засыпайте в фильтр кофе) и проведите процесс приготовления кофе, не забывая каждый раз отключать помол. Повторите этот пункт 3 раза, чтобы промыть кофемашину.

## **Устранение неполадок**

### **Дверца не закрывается**

Возможно, воронка, фильтр или фиксатор фильтра установлены неправильно.

### **Не срабатывает противокapelная система: при вынимании кофейника кофе продолжает литься**

Вероятно, засорился клапан. Выньте воронку и промойте ее под струей воды, одновременно нажимая на клапан рукой, чтобы промыть его. Отпустите клапан, наполните воронку водой: клапан должен удерживать воду.

Чтобы предотвратить засорение клапана, не допускайте переполнения фильтра: не кладите слишком много кофейной заварки в фильтр, не заливайте горячую воду в резервуар для воды. При переполнении фильтра завариваемый кофе вместе с заваркой может попасть в воронку и засорить клапан.

Возможно также, что вы убрали кофейник на слишком длительное время. Если клапан в воронке закрыт, а процесс варки продолжается, воронка переполнится, и кофе потечет вниз в обход воронки.

### **Кофемашина заваривает меньше кофе, чем установлено в настройках**

Возможно, бойлер забился накипью, из-за этого его полезный объем уменьшился, и это отразилось на дозировании воды. Частички накипи могли засорить обратный клапан.

Произведите удаление накипи.

### **Можно ли использовать другую емкость вместо кофейника?**

Нет. При установке кофейника в кофемашину его крышка нажимает на клапан противокapelной системы, и он открывается, позволяя кофе стекать из фильтра в кофейник. При использовании неподходящей емкости клапан останется закрытым, это нарушит нормальное функционирование кофемашины и может вызвать ее поломку.

## Технические характеристики

1. Напряжение: 220–240 В, 50–60 Гц
2. Мощность: 680–820 Вт
3. Емкость кофейника: 0,75 л
4. Емкость резервуара для воды: 0,83 л
5. Емкость отсека для зерен: 90 г
6. Класс защиты от поражения электрическим током: I
7. Размер устройства: 160 × 310 × 388 мм
8. Размер упаковки: 330 × 216 × 432 мм
9. Вес нетто: 3,5 кг
10. Вес брутто: 4,5 кг

Срок службы: 2 года

Срок гарантии: 1 год

Товар сертифицирован:



Производитель: Гуан Дун Синьбао Илектрикэл Эплаенсис Холдингс Ко., Лтд.  
Чжэнхэ Саус Роуд, Лэлю Таун, Шуньдэ Дистрикт, Фошань Сити, Гуандун, Китай.  
Импортер: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. X, офис 1.

Страна происхождения: Китай.

Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ:  
ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3,  
лит. X, офис 1.

Горячая линия производителя: 8-800-775-56-87 (пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени), [info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

Адреса сервисных центров вы можете узнать у оператора горячей линии или на сайте [kitfort.ru](http://kitfort.ru)

Требуется особая утилизация. Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом, например, сдать в специальные места по утилизации.

Месяц и год изготовления указаны на нижней стороне упаковочной коробки.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

## Меры предосторожности

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Обратите особое внимание на меры предосторожности. Всегда держите инструкцию под рукой.

1. Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.

2. Используйте устройство только по назначению и в соответствии с указаниями, изложенными в данном руководстве. Нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации.
3. Перед подключением устройства к электрической розетке убедитесь, что параметры электропитания, указанные на нем, совпадают с параметрами используемого источника питания.
4. Для предотвращения поражения электрическим током не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
5. Не переносите прибор, взявшись за шнур питания. Не тяните за шнур питания при отключении вилки от розетки.
6. Не используйте устройство, если шнур питания, вилка или другие части прибора повреждены. Во избежание поражения электрическим током не разбирайте устройство самостоятельно — для его ремонта обратитесь к квалифицированной специальности. Помните, неправильная сборка устройства повышает опасность поражения электрическим током при эксплуатации.
7. Детям, людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицам, не обладающим достаточными знаниями и опытом, разрешается пользоваться прибором только под контролем лиц, ответственных за их безопасность, или после инструктажа по эксплуатации устройства. Не позволяйте детям играть с прибором.
8. Контролируйте работу прибора, когда рядом находятся дети или домашние животные.
9. Не оставляйте работающий прибор без присмотра. Выключите его и отключите от сети, если не используете прибор длительное время или перед проведением обслуживания.
10. Корпус прибора может сильно нагреваться во время работы. Не касайтесь горячих поверхностей руками. Будьте осторожны! Возможен риск получения ожога!
11. Не ставьте ничего на крышку прибора.
12. Заваренный кофе может быть горячим. Проверяйте температуру кофе перед тем, как сделать глоток.
13. При налипании кофе не наклоняйте кофейник сильно, иначе кофе может пролиться мимо чашки.
14. Не разогревайте кофейник в микроволновой печи, т.к. он содержит металлические элементы.
15. Устанавливайте прибор только на устойчивую горизонтальную поверхность на расстоянии не менее 10 см от стены и края стола. Для работы прибора требуется открывать крышку контейнера для зерен, расположенную сверху; убедитесь, что сверху достаточно свободного места для этого. Устанавливайте прибор так, чтобы дети не могли случайно дотронуться до горячих поверхностей прибора.
16. Не пытайтесь обойти блокировку включения устройства.
17. Не допускайте падения прибора и не подвергайте его ударам.
18. Храните устройство в недоступных детям местах.
19. Используйте только предлагаемые производителем аксессуары или комплектующие. Использование иных дополнительных принадлежностей может привести к поломке устройства или получению травм.

## Другие товары «Китфорт»



### Планетарный миксер КТ-1343

- планетарная система вращения
- мощность: 1000 Вт
- емкость чаши: 5 л
- 2 крюка для более эффективного замеса теста

### Чайник КТ-629

- 7 режимов нагрева
- мощность: 1800 Вт
- емкость: 1,5 л
- двойной корпус — не обжигает и сохраняет тепло



### Электросковорода КТ-2019

- антипригарное покрытие
  - ручка-подставка
  - мощность: 1350 Вт
  - температурные режимы: 5
- Подходит для жарки, тушения, размораживания и разогревания различных продуктов

### Мясорубка КТ-2101

- дизайн от Студии Артемия Лебедева
- насадки для колбас и кеббе
- мощность: 1500 Вт
- производительность: 1,2 кг/мин





### Ручной автомобильный пылесос KT-537

- виды уборки: сухая и сбор жидкости
- мощность: 75 Вт
- пылесборник: 0,4 л
- работает от прикуривателя
- 3 дополнительные насадки

### Вертикальный пылесос KT-536

- конструкция «2 в 1», съемный ручной пылесос
- мощность: 120 Вт
- маневренная щетка с подсветкой
- беспроводной



### Ручной отпариватель KT-916

- мощность: 1000 Вт
- емкость резервуара для воды: 260 мл
- подача пара: 20 г/мин
- длина шнура: 170 см
- вес прибора: 0,9 кг

### Блендер KT-1327

- количество автоматических программ: 5
- мощность: 1300 Вт
- емкость чаши: 2 л
- нагрев до 35–80 °С







## Всегда что-то новенькое!

Kitfort — современный и креативный бренд, который предлагает покупателям не только качественные товары по выгодной цене, но и радует подарками, конкурсами и живым интерактивом! Тысячи пользователей следят за нашими обновлениями и розыгрышами в социальных сетях. Присоединяйтесь к нам и вы!

Приветствуем вас в нашей группе «ВКонтакте»! Каждую неделю мы разыгрываем там десятки призов бытовой техники Kitfort. Участвуйте в морских боях, лотереях, творческих конкурсах и делайте репосты. Адрес группы: [vk.com/kitfort](https://vk.com/kitfort)

Если вы любите смотреть видео, введите в поиске YouTube: «Kitfort Show» и наслаждайтесь веселыми скетчами на нашем канале. В каждом новом выпуске мы разыгрываем самые популярные товары и новинки компании за комментарии от подписчиков. А содержание видеороликов заставит вас от души посмеяться и стать нашим другом и ценителем того, что мы делаем.

Подписывайтесь и будьте в деле вместе с Kitfort!

[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

8-800-775-56-87